



**EUROPEISKA
UNIONENS RÅD**

**Bryssel den 20 augusti 2013 (30.8)
(OR. en)**

**12128/1/13
REV 1**

**PUBLIC 53
INF 130**

REVIDERAD NOT

Ärende: MÅNADSÖVERSIKT ÖVER RÅDSAKTER APRIL 2013

Detta dokument innehåller en förteckning över de akter som rådet antog i april 2013^{1 2}

Det innehåller information om antagandet av lagstiftningsakter, särskilt

- datum för antagandet,
- aktuellt rådsmöte,
- det antagna dokumentets nummer,
- EUT-hänvisning,
- tillämpliga röstningsregler, omröstningsresultat och, i förekommande fall, röstmotiveringar samt uttalanden till rådets protokoll.

¹ Med undantag av vissa akter med begränsad räckvidd, såsom beslut i procedurfrågor, utnämningar, beslut av organ som inrättats genom internationella avtal och beslut om enskilda punkter i budgeten.

² När det gäller rättsakter som antas enligt det ordinarie lagstiftningsförfarandet, kan datumet för det rådsmöte då rättsakten antas vara ett annat än det faktiska datumet för den aktuella rättsakten, eftersom rättsakter enligt det ordinarie lagstiftningsförfarandet inte anses antagna förrän de har undertecknats av rådets och Europaparlamentets ordförande samt de båda institutionernas generalsekreterare.

Detta dokument innehåller också information om antagandet av icke-lagstiftningsakter som rådet har beslutat att offentliggöra.

Detta dokument finns också på rådets webbplats:

<http://www.consilium.europa.eu/documents/legislative-transparency/monthly-summaries-of-council-acts?lang=sv>.

Handlingarna i översikten kan fås från det offentliga registret över rådets handlingar på internetadressen <http://consilium.europa.eu/documents/access-to-council-documents-public-register?lang=sv>.

Observera att detta dokument enbart är avsett som information – endast rådets protokoll äger giltighet. De finns på rådets webbplats:

<http://consilium.europa.eu/documents/legislative-transparency/council-minutes?lang=sv>.

FÖRTECKNING ÖVER AKTER ANTAGNA AV RÅDET I APRIL 2013

Skriftligt förfarande avslutat den 10 april 2013

ICKE-LAGSTIFTNINGSAKTER

AKT	DOKUMENT / UTTALANDEN
Rådets förordning (EU) nr 325/2013 av den 10 april 2013 om ändring av förordning (EU) nr 36/2012 om restriktiva åtgärder med hänsyn till situationen i Syrien EUT L 102, 31.1.2009, s. 1–5.	5017/13

3234:e mötet i Europeiska unionens råd (jordbruk och fiske) i Luxemburg den 22 april 2013

LAGSTIFTNINGSAKTER

AKT	DOKUMENT:	RÖSTNINGSRE GEL	OMRÖSTNINGSRESU LTAT
Europaparlamentets och rådets förordning (EU) nr 549/2013 av den 21 maj 2013 om det europeiska national- och regionalräkenskapssystemet i Europeiska unionen Text av betydelse för EES EUT L 174, 26.6.2013, s. 1–727	77/12	Kvalificerad majoritet	Alla medlemsstaterna röstade för, utom nedanstående: Avstod: SL

UTTALANDEN

Uttalande från kommissionen

Kommissionen anser att artikel 290 ska tolkas så att kommissionen är oberoende när det gäller att utarbeta och anta delegerade akter. Standardskälet om samråd på expertnivå i den gemensamma överenskommelsen mellan de tre institutionerna återspeglar den tolkningen. Kommissionen beklagar därför att skäl 16 avviker från den gemensamma överenskommelsen.

Uttalande från Slovenien

Slovenien har ända från början delat den huvudsakliga målsättningen med förslaget till Europaparlamentets och rådets förordning om det europeiska national- och regionalräkenskapssystemet i Europeiska unionen (ENS 2010). Det stora flertalet av de farhågor som framförts av Slovenien beträffande kommissionens förslag har behandlats under förfarandets gång. Slovenien är därför nästan helt tillfredsställt med kompromissförslaget.

I enlighet med den nuvarande förordningen (förordningen om ENS 1995, förordning (EG) nr 2223/96) har Slovenien dock så kallade permanenta undantag från överlämnande av följande statistik: BNP enligt produktionsmetoden i löpande priser, kvartalsvis, för åren 1995–1999; sysselsättning i arbetade timmar, för åren 1995–1999; konton för finansiella transaktioner, för åren 1995–2001; offentliga sektorns utgifter fördelade på funktion, för åren 1995–1999. Slovenien kommer att göra sitt bästa för att sammanställa den statistik som saknas och fylla luckorna men detta kommer inte att vara möjligt för alla de nämnda uppgifterna. Detta gäller i synnerhet konton för finansiella transaktioner och offentliga utgifter fördelade på funktion. De datakällor som behövs för att sammanställa nämnda statistik finns inte och kan inte skapas i efterhand. Slovenien kommer följaktligen aldrig att kunna sammanställa denna statistik och följa kraven i förordningen. Slovenien avstår därför från att rösta.

Europaparlamentets och rådets beslut nr 529/2013/EU av den 21 maj 2013 om bokföringsregler för utsläpp och upptag av växthusgaser till följd av verksamheter i samband med markanvändning, förändrad markanvändning och skogsbruk och om information beträffande åtgärder som rör dessa verksamheter EUT L 165, 18.6.2013, s. 80-97.	2/13	Kvalificerad majoritet	Alla medlemsstaterna röstade för.
Europaparlamentets och rådets förordning (EU) nr 525/2013 av den 21 maj 2013 om en mekanism för att övervaka och rapportera utsläpp av växthusgaser och för att rapportera annan information på nationell nivå och unionsnivå som är relevant för klimatförändringen och om upphävande av beslut nr 280/2004/EG (Text av betydelse för EES) EUT L 165, 18.6.2013, s. 13-40.	1/13	Kvalificerad majoritet	Alla medlemsstaterna röstade för.

UTTALANDEN			
Uttalanden från kommissionen Kommissionen noterar att artikel 10 i dess ursprungliga förslag har strukits. För att förbättra uppgifternas kvalitet och insynen när det gäller utsläpp av koldioxid och annan klimatrelevant information på sjötransportområdet samtycker kommissionen dock till att i stället ta upp denna fråga i samband det kommande initiativet för övervakning, rapportering och verifiering av utsläpp från sjöfarten vilket kommissionen förbinder sig att anta första halvåret 2013. Kommissionen avser att föreslå en ändring av denna förordning i det sammanhanget. Kommissionen noterar att det kan komma att krävas kompletterande bestämmelser om inrättande, underhåll och ändring av unionens system för politiska strategier, åtgärder och prognoser samt förberedelse av approximativa växthusgasinventeringar i syfte att säkerställa att förordningen fungerar väl. Från och med början av 2013 kommer kommissionen att undersöka frågan i nära samarbete med medlemsstaterna och, vid behov, lägga fram ett förslag till ändring av förordningen.			
Förslag till Europaparlamentets och rådets direktiv 2013/11/2013 av den 21 maj 2013 om alternativ tvistlösning vid konsumenttvister och om ändring av förordning (EG) nr 2006/2004 och direktiv 2009/22/EG EUT L 165, 18.6.2013, s. 63–79	79/12	Kvalificerad majoritet	Alla medlemsstaterna röstade för, utom nedanstående: Avstod: DE, ES
UTTALANDEN			
Uttalande från Spanien Spanien har ända sedan rekommendationerna från 1998 och 2001 antogs understött varje initiativ rörande alternativ tvistlösning vid konsumenttvister och kommer att fortsätta att främja inrättande och utveckling av denna typ av organ, i enlighet med den text som antas i dag. Spanien kan emellertid inte godta innehållet i artikel 13 i den mån den handlar om den dubbla information som sådana näringsidkare som är skyldiga att godta eller som har godtagit medling genom alternativa tvistlösningsorgan måste lämna.			

För de första är de skyldiga att informera om sitt åtagande eller godtagande på sin webbplats och i alla avtal eller allmänna villkor. För de andra är de skyldiga att göra detta varje gång de avvisar ett klagomål som lämnats in direkt till dem. Därtill är de i dessa fall skyldiga att på nytt meddela om de avser att anlita dessa organ, trots att svaret bara kan vara ja, eftersom de redan har godtagit detta eller är skyldiga att göra det.

De näringsidkare som inte har ingått något åtagande och som inte är skyldiga att godta medling genom alternativa tvistlösningsorgan behöver däremot bara informera om vilka organ de omfattas av när de avvisar ett klagomål som lämnats in direkt av konsumenten, och vid detta tillfälle meddela om de avser att anlita dessa organ eller inte, vilket de kan besluta fullständigt fritt.

För att undvika denna dubbla förpliktelse, som åläggs de näringsidkare som redan har ingått ett åtagande att godta de alternativa tvistlösningsorganen men inte de näringsidkare som inte ingått ett sådant åtagande, kommer de förstnämnda att finna det mer tilltalande att avstå från att godta dessa organs medling före klagomålet. På det sättet undviker de skyldigheten att informera både på sin webbplats och i varje enskilt avtal. Detta kommer också att leda till att nya näringsidkare inte ingår ett förhandsåtagande att anlita alternativa tvistlösningsorgan, för att på så sätt förenkla den informationsskyldighet som direktivet ålägger dem.

Direktivets syfte, som är att förbättra den inre detaljhandeln och göra det möjligt för konsumenterna att hävda sina rättigheter genom att inrätta alternativa tvistlösningsorgan samt öka deras befogenhetsområde och deras geografiska spridning, kan undergrävas och konsekvenserna för konsumentskyddet och tillgången till rättslig prövning kan bli negativa.

Det spanska systemet för medling och skiljeförfarande, som har utvecklats under 20 år och sköts och finansieras offentligt, täcker hela territoriet och alla ekonomiska sektorer. Över 80 % av de klagomål som mottas av våra alternativa tvistlösningsorgan kommer från näringsidkare som ingått ett åtagande att godta dem, och som följaktligen genom den nya texten är skyldiga att ge dubbel information. Bland dessa finns de stora telekomföretagen, som mottar ca 25 miljoner klagomål per år och har över 60 miljoner användare som får räkningar varje månad.

Spanien visade sitt stöd för texten till rådets allmänna riktlinje. Spanien skulle också utan tvekan ha godtagit förslaget enligt kommissionens ursprungliga text, som skulle bidra till att förbättra kännedomen om de alternativa tvistlösningsorganen, eftersom alla näringsidkare var förpliktade att sprida information om dem. Spanien kommer emellertid av ovanstående skäl att avstå från att rösta om direktivets antagande, eftersom landet inte kan godta den slutliga versionen av artikel 13.

**Uttalande från Förenade kungariket
om effekterna av artikel 13.3**

Förenade kungariket är oroat över att näringsidkare som inte tänker använda det alternativa tvistlösningsförfarandet på detta sätt underställs obligatoriska informationskrav, som kommer att förvirra näringsidkare och konsumenter, i onödan belasta näringsidkarna samt försvåra efterlevanden och verkställigheten. Effekterna av denna bestämmelse bör nog övervakas av kommissionen och lyftas fram i rapporten om direktivets tillämpning.

Uttalande från Förenade kungariket

Rådet uppmanas att anta ett förslag till direktiv om alternativ tvistlösning vid konsumenttvister och om ändring av förordning (EG) nr 2006/2004 och direktiv 2009/22/EG (direktivet om alternativ lösning av konsumenttvister) med artikel 114 som rättslig grund. Förenade kungariket anser att artikel 12 i direktivet faller inom tillämpningsområdet för artikel 81 i EUF-fördraget och att denna rättsliga grund i avdelning V följaktligen borde ha angetts. I ljuset av att artikel 12 antas med stöd av avdelning V, anser Förenade kungariket att bestämmelsen borde ha avskiljts från direktivet och placerats i ett diskret instrument, eller att det borde ha strukits från direktivtexten. Förenade kungariket godtar de politiska målen i artikel 12, och har beslutat att delta i enlighet med protokoll 21 i fördraget om Europeiska unionens funktionssätt.

Europaparlamentets och rådets förordning (EU) nr 524/2013 av den 21 maj 2013 om tvistlösning online vid konsumenttvister och om ändring av förordning (EG) nr 2006/2004 och direktiv 2009/22/EG (förordningen om tvistlösning online vid konsumenttvister) EUT L 165, 18.6.2013, s. 1–12	80/12	Kvalificerad majoritet	Alla medlemsstaterna röstade för, utom nedanstående: Avstod: DE
Europaparlamentets och rådets beslut nr 377/2013/EU av den 24 april 2013 om tillfälligt undantag från direktiv 2003/87/EG om ett system för handel med utsläppsrätter för växthusgaser inom gemenskapen (Text av betydelse för EES) EUT L 113, 25.4.2013, s. 1–4	11/13	Kvalificerad majoritet	Alla medlemsstaterna röstade för, utom nedanstående: Avstod: PL

UTTALANDEN

Uttalande från Polen

Polen har under förhandlingarnas gång hela tiden konsekvent påpekat att förslaget till *Europaparlamentets och rådets beslut om tillfälliga undantag från Europaparlamentets och rådets direktiv 2003/87/EG om ett system för handel med utsläppsrätter för växthusgaser inom gemenskapen*, så som det lagts fram av Europeiska kommissionen, endast tillhandahåller en delvis lösning på det problem som har uppstått vid tillämpningen av EU:s utsläppshandelssystem inom luftfartssektorn. Polens uppfattning har varit att den allra bästa lösningen måste omfatta alla flygtransporter, både till och från EU samt inom EU. Eftersom den text som framförhandlats med Europaparlamentet inte stillar Polens betänkligheter, men ändå försöker underlätta de globala klimatförhandlingarna, kommer Polen avstå från att rösta.

Uttalande från Förenade kungariket

De brittiska kronbesittningarna – Isle of Man, Bailiwick of Guernsey och Bailiwick of Jersey – inser att syftet med beslutet om att "stanna klockan" är att i september 2013 förbättra utsikterna att nå en global överenskommelse inom ramen för Icao. Kronbesittningarna stöder med kraft detta mål.

Kronbesittningarna inser också att inbegripandet av vissa tredjeländer (dvs. utomeuropeiska och beroende territorier samt EES- och Eftaländerna) är till nytta för EU:s förhandlingsposition inför Icaos möte.

Kronbesittningarna är därför beredda att undantagsvis även i fortsättningen godta att de är inbegripna i EU:s utsläppshandelssystem för luftfart på den tillfällighetsbasis som anges i kommissionens förslag om att "stoppa klockan" i syfte att i möjligaste mån säkerställa en global överenskommelse inom ramen för Icao.

Om en global överenskommelse emellertid inte nås i september inom ramen för Icao stöder Storbritannien den uppfattning som kronbesittningarnas regeringar företräder om att undantaget för de beroende territorierna från det tillfälliga undantaget inte bör ses som ett prejudikat för någon efterföljande ordning som kan komma att krävas efter det att den tillfälliga åtgärden har upphört.

I sådant fall (dvs. att ingen global överenskommelse nåtts i Icao) förväntar sig Storbritannien att kommissionen i god tid inleder fullständiga samråd med alla berörda parter, inbegripet kronbesittningarna, innan den lägger fram förslag till alternativ som ska följa på den tillfälliga "stanna klockan"-ordningen.

Uttalande från kommissionen

Kommissionen påminner om att inkomsterna från utauktioneringen av utsläppsrätter för luftfarten, i enlighet med artikel 3d i direktiv 2003/87/EC, bör användas för att komma till rätta med klimatförändringar i EU och tredjeländer, bland annat för att minska utsläppen av växthusgaser, göra anpassningar till klimatförändringens följder i EU och tredjeländer, särskilt utvecklingsländer, finansiera forskning om och utveckling av mildrande åtgärder och anpassningsåtgärder, inte minst inom flygteknik och luftfart, minska utsläppen med hjälp av transporter med låga utsläppsnivåer, samt för att täcka kostnaderna för att administrera gemenskapssystemet. Auktionsintäkter bör också användas för finansiering av bidrag till den globala fonden för energieffektivitet och förnybar energi och för åtgärder mot avskogning.

Kommissionen påpekar att medlemsstaterna ska underrätta kommissionen om åtgärder som har vidtagits enligt artikel 3d i direktiv 2003/87/EG beträffande användningen av intäkter från utauktionering av utsläppsrätter inom luftfarten. Särskilda bestämmelser om innehållet i denna rapport finns angivna i förordning (EU) nr .../2013 om en mekanism för att övervaka och rapportera utsläpp av växthusgaser och för att rapportera annan information på nationell och unionsnivå som är relevant för klimatförändringen och om upphävande av beslut nr 280/2004/EG. Mer information kommer att anges i en genomförandeakt från kommissionen enligt artikel 18 i den förordningen. Medlemsstaterna kommer att offentliggöra rapporterna och kommissionen kommer att offentliggöra samlad information om detta i lättillgänglig form för hela unionen.

Kommissionen understryker att en global marknadsbaserad mekanism för internationell prissättning på koldioxidutsläpp från internationell luftfart inte bara tjänar huvudsyftet att minska utsläppen, utan dessutom kan bidra till att tillhandahålla nödvändiga resurser för att stödja internationella åtgärder för att begränsa klimatförändringen och för anpassning.

Rådets ståndpunkt (EU) nr 3/2013 vid första behandlingen inför antagandet av Europaparlamentets och rådets förordning om livsmedel avsedda för spädbarn och småbarn, livsmedel för speciella medicinska ändamål och komplett kostersättning för viktkontroll och om upphävande av rådets direktiv 92/52/EEG, kommissionens direktiv 96/8/EG, 1999/21/EG, 2006/125/EG, och 2006/141/EG, Europaparlamentets och rådets direktiv 2009/39/EG och kommissionens förordningar (EG) nr 41/2009 och (EG) nr 953/2009 EUT C 170E, 15.6.2013, s. 1–27	5394/13	Kvalificerad majoritet	Alla medlemsstaterna röstade för, utom nedanstående: Röster emot: DE Avstod: UK
---	---------	------------------------	---

UTTALANDEN

Uttalande från Förbundsrepubliken Tyskland

Tyskland förkastar det aktuella förslaget till förordning om livsmedel avsedda för spädbarn och småbarn och om livsmedel för speciella medicinska ändamål.

Tyskland har sedan länge efterlyst en ordentlig översyn av EU:s livsmedelslagstiftning. Enligt tysk mening leder dock inte förslaget till förordning till att målen om enklare och bättre lagstiftning och en långtgående harmonisering av lagstiftningen på detta område uppnås i tillräcklig grad.

Tyskland anser i synnerhet att den nya förordningen inte på ett tillfredsställande sätt beaktar den särskilda skyddsnivå som behövs för mycket utsatta målgrupper. Enligt tysk mening är det ur ett förebyggande hälsovårdsperspektiv problematiskt att i obegränsad omfattning tillåta tillsatser i livsmedel av olika ämnen utifrån deras näringsmässiga eller fysiologiska verkan.

Tyskland ser i detta sammanhang bland annat en oförenlig inkonsekvens mellan å ena sidan de höga kraven i förordningen om hälsopåståenden när det gäller den vetenskapliga grunden i livsmedelsreklam med påståenden om näringsvärde och hälsoeffekter, och å andra sidan de klart lägre kraven på säkerhet vad gäller förebyggande konsumenthälsa i samband med livsmedel för speciella medicinska ändamål.

Dessutom innehåller förslaget till förordning inte längre det ursprungligen planerade tillståndsförfarandet för uppförande av ämnen på en förteckning över godkända ämnen, vilket innebär att kommissionen ensam ansvarar för om ämnen som ännu inte behandlats ska föras upp på en sådan förteckning. Det innebär att livsmedelsföretagen frångår möjligheten att inom ramen för ett tydligt reglerat förfarande få ett ämne godkänt på EU-nivå, och att de därmed frångår möjligheten till rättssäkerhet för innovationer. Den nya förordningen uppfyller sålunda inte kravet på att främja innovation.

Uttalande från Förenade kungariket

Förenade kungariket stöder målet att förenkla regelverket för livsmedel för känsliga befolkningsgrupper och anser att den föreslagna texten i hög grad uppnår detta mål. Förenade kungariket stöder emellertid inte användningen av delegerade akter för att ändra unionsförteckningen över ämnen och kan därför inte stödja förslaget. Beslut om godkännande av enskilda ämnen bör fattas genom genomförandeakter med användning av granskningsförfarandet i förordning (EU) nr 182/2011. Användning av en delegerad akt i detta särskilda fall får inte ses som ett prejudikat för andra områden av livsmedelspolitiken.

ICKE-LAGSTIFTNINGSAKTER	
AKT	DOKUMENT / UTTALANDEN
Rådets beslut om den ståndpunkt som ska intas på Europeiska unionens vägnar vid den elfte konferensen mellan parterna till Baselkonventionen om kontroll av gränsöverskridande transporter och om slutligt omhändertagande av farligt avfall när det gäller ändringar av förteckningen över avfall som ingår i bilaga IX (förteckning B) i den konventionen	8033/13
Rådets beslut om den ståndpunkt som ska intas, på Europeiska unionens vägnar, vid det sjätte mötet i partskonferensen till Stockholmskonventionen om långlivade organiska föroreningar vad gäller förslaget till ändring av bilagorna A och B	8035/13
Rådets beslut om inlämnande, på Europeiska unionens vägnar, av ett förslag om införande av en ytterligare kemikalie i bilaga A till Stockholmskonventionen om långlivade organiska föroreningar	8036/13
Rådets beslut om fastställande av den ståndpunkt som ska antas på Europeiska unionens vägnar vid det sjätte mötet i partskonferensen för Rotterdamkonventionen vad gäller ändringen av bilaga III till Rotterdamkonventionen om förfarandet med förhandsgodkännande sedan information lämnats för vissa farliga kemikalier och bekämpningsmedel i internationell handel	6394/13
Rådets beslut av den 22 april 2013 om undertecknande på Europeiska unionens vägnar av ett avtal mellan Europeiska unionen och Schweiziska edsförbundet om samarbete vid tillämpningen av deras konkurrenslagstiftning EUT L 117, 27.4.2013, s. 6–6	12513/13

Rådets beslut av den 22 april 2013 om riktlinjer för medlemsstaternas sysselsättningspolitik EUT L 118, 30.4.2013, s. 21–22	7116/13
Rådets rekommendation av den 22 april 2013 om att inrätta en ungdomsgaranti EUT C 120, 26.4.2013, s. 1–6	7123/13
Rådets genomförandeförordning (EU) nr 372/2013 av den 22 april 2013 om ändring av genomförandeförordning (EU) nr 1008/2011 om införande av en slutgiltig antidumpningstull på import av gaffelvagnar och väsentliga delar till dessa med ursprung i Folkrepubliken Kina, efter en partiell interimsoversyn enligt artikel 11.3 i förordning (EG) nr 1225/2009 EUT L 112, 24.4.2013, s. 1–9	8162/13
3235:e mötet i Europeiska unionens råd (allmänna frågor) i Luxemburg den 22 april 2013	
ICKE-LAGSTIFTNINGSAKTER	
AKT	DOKUMENT / UTTALANDEN
2013/278/EU: Europaparlamentets och rådets beslut av den 21 maj 2013 om utnyttjande av Europeiska fonden för justering för globaliseringseffekter i enlighet med punkt 28 i det interinstitutionella avtalet av den 17 maj 2006 mellan Europaparlamentet, rådet och kommissionen om budgetdisciplin och sund ekonomisk förvaltning (ansökan EGF/2011/023 IT/Antonio Merloni SpA från Italien) EUT L 160, 12.6.2013, s. 13–13	6985/13

2013/276/EU: Europaparlamentets och rådets beslut av den 21 maj 2013 om utnyttjande av Europeiska fonden för justering för globaliseringseffekter i enlighet med punkt 28 i det interinstitutionella avtalet av den 17 maj 2006 mellan Europaparlamentet, rådet och kommissionen om budgetdisciplin och sund ekonomisk förvaltning (ansökan EGF/2011/010 AT/Austria Tabak från Österrike) EUT L 160, 12.6.2013, s. 11–11	7289/13
2013/277/EU: Europaparlamentets och rådets beslut av den 21 maj 2013 om utnyttjande av Europeiska fonden för justering för globaliseringseffekter i enlighet med punkt 28 i det interinstitutionella avtalet av den 17 maj 2006 mellan Europaparlamentet, rådet och kommissionen om budgetdisciplin och sund ekonomisk förvaltning (ansökan EGF/2011/016 IT/Agile från Italien) EUT L 160, 12.6.2013, s. 12–12	7291/13
2013/191/EU: Rådets genomförandebeslut av den 22 april 2013 om bemyndigande för Lettland att införa en särskild åtgärd som avviker från artiklarna 26.1 a, 168 och 168a i direktiv 2006/112/EG om ett gemensamt system för mervärdesskatt EUT L 113, 25.4.2013, s. 11–12	7184/13
2013/193/EU: Rådets genomförandebeslut av den 22 april 2013 om tillstånd för Republiken Frankrike att tillämpa differentierade skattesatser på motorbränslen i enlighet med artikel 19 i direktiv 2003/96/EG EUT L 113, 25.4.2013, s. 15–16	7529/13

UTTALANDEN	
Uttalande av kommissionen Vad gäller kommissionen förslag till rådets beslut om tillstånd för Frankrike att tillämpa differentierade skattesatser på bensin och dieselbränslen som används som motorbränslen i enlighet med artikel 19 i direktiv 2003/96/EG, noterar kommissionen att hänvisningarna i titeln och tredje skälet i kommissionens förslag till "nedsättning" i förhållande till den nationella skattenivån som föremål för tillståndet, samt till det faktum att artikel 19 i direktiv 2003/96/EG som dess rättsliga grund omfattar sådana nedsättningar men inte höjningar i förhållande till nämnda nationella nivå, har ersatts eller strukits. Kommissionen noterar att den normativa delen av texten inte har ändrats och att det där fortfarande korrekt hänvisas till "sänkta skattesatser" eller endast "sänkningar". Kommissionen anser därför att beslutet uteslutande omfattar sänkningar i förhållande till den nationella skattenivån. Kommissionen stöder dock inte ovannämnda ändringar av texten enligt förslaget, eftersom de innebär att inslag som bidrar till den rättsliga klarheten ersätts eller stryks.	
2013/192/EU: Rådets genomförandebeslut av den 22 april 2013 om tillstånd för Republiken Frankrike att tillämpa en nedsatt skattesats för blyfri bensin som används som motorbränsle och frisläpps för förbrukning på Korsika i enlighet med artikel 19 i direktiv 2003/96/EG EUT L 113, 25.4.2013, s. 13–14	7527/13
Rådets slutsatser om Kroatien	8449/13
Gemensam förklaring om inrättande av ett partnerskap för rörlighet mellan Konungariket Marocko och Europeiska unionen och dess medlemsstater	6139/13 ADD 1 REV 3
UTTALANDEN	
Uttalande från den brittiska delegationen Storbritannien välkomnar ingåendet av partnerskapet för rörlighet med Marocko. Vi avser att delta i detta partnerskap och i bilagan till den politiska förklaringen framgår tydligt vårt erbjudande om samarbete med Marocko, särskilt på området gränsförvaltning. Storbritannien, som noterar den icke-bindande karaktären hos den politiska förklaringen och den frivilliga karaktären hos de insatser som ingår i sådana partnerskap, vill klargöra sin avsikt att inte delta i de särskilda bestämmelser som avser överföring av sociala förmåner (punkterna 10 och 11 i den politiska förklaringen).	

2013/334/EU: Rådets beslut av den 25 juni 2013 om den ståndpunkt som ska intas på Europeiska unionens vägnar i gemensamma EES-kommittén beträffande en ändring av bilaga XXI till EES-avtalet (statistik) EUT L 177, 28.6.2013, s. 27–28	6911/13
2013/335/EU: Rådets beslut av den 25 juni 2013 om den ståndpunkt som ska intas på Europeiska unionens vägnar i gemensamma EES-kommittén beträffande en ändring av protokoll 31 till EES-avtalet, om samarbete inom särskilda områden vid sidan om de fyra friheterna EUT L 177, 28.6.2013, s. 29–30	6914/13
Rådets beslut om den ståndpunkt som på Europeiska unionens vägnar ska intas i gemensamma EES-kommittén beträffande en ändring av bilaga II (Tekniska föreskrifter, standarder, provning och certifiering) till EES-avtalet	6970/13
3236:e mötet i Europeiska unionens råd (utrikes frågor) i Luxemburg den 22 april 2013	
ICKE-LAGSTIFTNINGSAKTER	
AKT	DOKUMENT / UTTALANDEN
Rådets förordning (EU) nr 325/2013 av den 10 april 2013 om ändring av förordning (EU) nr 36/2012 om restriktiva åtgärder med hänsyn till situationen i Syrien EUT L 102, 11.4.2013, s. 1–5	5017/13

Rådets beslut om Europeiska unionens ståndpunkt i associeringskommittén EU–Algeriet beträffande genomförandet av bestämmelserna om industriprodukter i artiklarna 9 och 11 i Europa–Medelhavsavtalet om upprättande av en associering mellan Europeiska gemenskapen och dess medlemsstater, å ena sidan, och Demokratiska folkrepubliken Algeriet, å andra sidan	7561/13
2013/331/EU: Rådets beslut av den 22 april 2013 om den ståndpunkt som ska intas på Europeiska unionens vägnar med avseende på antagandet av arbetsordningarna för AEP-kommittén, tullsamarbetskommittén och gemensamma utvecklingskommittén som föreskrivs i interimsavtalet om upprättande av en ram för ett avtal om ekonomiskt partnerskap mellan stater i östra och södra Afrika, å ena sidan, och Europeiska gemenskapen och dess medlemsstater, å andra sidan EUT L 177, 28.6.2013, s. 1–2	7768/13
Rådets beslut 2013/182/Gusp av den 22 april 2013 om ändring av beslut 2011/137/Gusp om restriktiva åtgärder med hänsyn till situationen i Libyen EUT L 111, 23.4.2013, s. 50–51	7319/13
Rådets genomförandeförordning (EU) nr 364/2013 av den 22 april 2013 om genomförande av artikel 16.2 i förordning (EU) nr 204/2011 om restriktiva åtgärder med hänsyn till situationen i Libyen EUT L 111, 23.4.2013, s. 25–26	8390/13
Rådets genomförandebeslut 2013/185/Gusp av den 22 april 2013 om genomförande av rådets beslut 2012/739/Gusp om restriktiva åtgärder mot Syrien EUT L 111, 23.4.2013, s. 77–100	8385/13

Rådets genomförandeförordning (EU) nr 363/2013 av den 22 april 2013 om genomförande av förordning (EU) nr 36/2012 om restriktiva åtgärder med hänsyn till situationen i Syrien EUTJ L 111, 23.4.2013, s. 1–24	8386/13
Rådets beslut 2013/186/Gusp av den 22 april 2013 om ändring av beslut 2012/739/Gusp om restriktiva åtgärder mot Syrien EUT L 111, 23.4.2013, s. 101–102	8442/13
Rådets beslut 2013/183/Gusp av den 22 april 2013 om restriktiva åtgärder mot Demokratiska folkrepubliken Korea och om upphävande av beslut 2010/800/Gusp EUT L 111, 23.4.2013, s. 52–74	7778/13
Rådets beslut 2013/189/Gusp av den 22 april 2013 om inrättande av en europeisk säkerhets- och försvarsakademi (Esfa) och om upphävande av gemensam åtgärd 2008/550/Gusp EUT L 112, 24.4.2013, s. 22–29	6477/13
Rådets slutsatser om Irak	8675/13
Rådets beslut 2013/184/Gusp av den 22 april 2013 om restriktiva åtgärder mot Myanmar/Burma och om upphävande av beslut 2010/232/Gusp EUT L 111, 23.4.2013, s. 75–76	8354/13
Rådets slutsatser om Myanmar/Burma	8691/13
Rådets slutsatser om Mali	8307/13

FÖRTECKNING ÖVER AKTER ANTAGNA AV RÅDET I APRIL 2013**Skriftligt förfarande avslutat den 25 april 2013****ICKE-LAGSTIFTNINGSAKTER**

AKT	DOKUMENT / UTTALANDEN
Rådets beslut 2013/201/Gusp av den 25 april 2013 om ändring av rådets beslut 2010/231/Gusp om restriktiva åtgärder mot Somalia EUT L 116, 26.4.2013, s. 10–12	8528/13
2013/236/EU: Rådets beslut av den 25 april 2013 riktat till Cypern om särskilda åtgärder för att återställa finansiell stabilitet och hållbar tillväxt EUT L 141, 28.5.2013, s. 32–36	8609/13